



Instalaciones de soplado de cuerpos huecos para envases, piezas de automóviles y piezas técnicas

Our Technology – Your Success

BEKUM Maschinenfabriken GmbH | Kitzingstraße 15/19 | D-12277 Berlin

COMUNICADO DE PRENSA (MAYO 2016)

Interlocutor	Christian Richard
Teléfono	+49 (0) 30 7490-2294
Fax	+49 (0) 30 7490-2441
Correo electrónico	c.richard@bekum.de

Nueva estructura del grupo BEKUM en Europa

- **BEKUM en forma para el futuro**
- **Reestructuración del grupo BEKUM concluida con éxito: 5 millones de euros de inversión y 40 empleados nuevos**

Berlín (D), 03-05-2016: La reestructuración del grupo BEKUM en Alemania y Austria ha concluido con éxito en la primavera de 2016, tal y como estaba planificado. El área de producción con sus secciones de montaje de máquinas, compras, preparación del trabajo y almacén se ha trasladado a Traismauer, a unos 60 km de distancia de Viena. Para ello se han invertido más de 5 millones de euros en la ampliación de la sede de Traismauer y se han contratado casi 40 empleados nuevos.

Andreas Kandt, gerente de BEKUM Maschinenfabriken GmbH en Berlín: "La reorientación nos ha servido de base para alcanzar un extraordinario posicionamiento en el mercado. Desde nuestro punto de vista, la reorientación genera sinergias considerables, no solo en lo relativo a los costes, sino también por la concentración de know-how y experiencia. Nos hemos posicionado como pioneros y líderes tecnológicos para seguir perfilando en el futuro el moldeo por soplado y extrusión con innovaciones y productos de la más alta calidad".

Berlín | Alemania Traismauer | Austria Williamston | EE.UU.

BEKUM Maschinenfabriken GmbH | Kitzingstraße 15/19 | D-12277 Berlin
Tlf.: +49 (0)30 7490-0 | Fax: +49 (0)30 7490 2441 | sales@bekum.de | www.bekum.de
Gerente: Gottfried Mehnert y Dipl.-Ing. Andreas Kandt | Tribunal de registro: Amtsgericht Charlottenburg, 92 HRB 3533
Deutsche Bank AG, filial de Berlín, BIC: DEUTDE33XXX, IBAN: DE55 1007 0000 0386 9500 00 | NIF: DE136701335
FB 050803 V/MAC 10/2013 – IV



Instalaciones de soplado de cuerpos huecos para envases, piezas de automóviles y piezas técnicas

Our Technology – Your Success

BEKUM Maschinenfabriken GmbH | Kitzingstraße 15/19 | D-12277 Berlin

BEKUM en Traismauer ampliado

El objetivo era concentrar en una sede la fabricación europea de extrusoras por soplado. Si hasta ahora en la planta de Traismauer, que existe desde 1968, solo se habían construido instalaciones grandes, la actual superficie de 16.000 m² va a permitir fabricar también envasadoras más pequeñas. Con la unificación de los procesos en un único centro productivo se han alcanzado ya notables sinergias. Para ello, BEKUM ha invertido más de 5 millones de euros en la ampliación del centro, especialmente en las superficies de montaje y oficinas, así como en un almacén central nuevo. A la vez, se han contratado casi 40 nuevos empleados. Además, se ha logrado movilizar a importantes empleados de la sección de producción de Berlín a Traismauer. Andreas Kandt: "Personas de gran experiencia y know-how han permanecido fieles a nosotros y se han trasladado a Traismauer para garantizar desde allí la continuidad y la transferencia de conocimientos".

Nueva sede en Berlín

A mediados de abril de 2016 se adquirió una sede principal en Berlín, situada cerca de la anterior. Desde estas modernas oficinas se van a gestionar a nivel mundial las áreas comercial y de marketing, las de desarrollo y construcción, así como el servicio y venta de piezas de repuesto. Estos departamentos se han mantenido conscientemente en Berlín con el propósito de aprovechar la dilatada experiencia de nuestro habitual equipo humano y así continuar garantizando el mejor servicio de atención al cliente y el desarrollo técnico de soluciones individuales. Andreas Kandt: "Con unas 8.000 instalaciones de la marca BEKUM funcionando en todo el mundo, tenemos la gran responsabilidad de proporcionar a nuestros clientes un apoyo competente y, sobre todo, ágil en todas sus tareas de producción".

Berlín | Alemania Traismauer | Austria Williamston | EE.UU.

BEKUM Maschinenfabriken GmbH | Kitzingstraße 15/19 | D-12277 Berlin
Tlf.: +49 (0)30 7490-0 | Fax: +49 (0)30 7490 2441 | sales@bekum.de | www.bekum.de
Gerente: Gottfried Mehnert y Dipl.-Ing. Andreas Kandt | Tribunal de registro: Amtsgericht Charlottenburg, 92 HRB 3533
Deutsche Bank AG, filial de Berlín, BIC: DEUTDE33XXX, IBAN: DE55 1007 0000 0386 9500 00 | NIF: DE136701335
FB 050803 V/MAC 10/2013 – IV



Éxitos comerciales notorios

De Europa Oriental y Oriente Próximo hemos recibido nuevos pedidos, principalmente de máquinas pequeñas y medianas para la industria del envasado. Ya se han suministrado las primeras envasadoras desde la fábrica de Traismauer. También la división de automoción se ha apuntado notables éxitos el pasado año. Hemos logrado imponernos a nuestros competidores consiguiendo la adjudicación de importantes pedidos para VW en Wolfsburg (Alemania), así como producciones para Fiat en Italia y Brasil, lo cual pone de manifiesto nuestra elevada competencia en este segmento del mercado. Se trata de varias instalaciones de soplado de depósitos de una y dos estaciones para la fabricación de depósitos de combustible coextruidos de 6 o 7 capas en técnica IMD (in-mould deflashing) y técnica SIB (Ship in the bottle). Andreas Kandt: "En este segmento del mercado, hemos podido demostrar nuestros puntos fuertes: calidad sin concesiones con un alto rendimiento de producción y disponibilidad de las instalaciones de soplado de depósitos. Nuestro principal punto fuerte consiste en ofrecer a los clientes unidades de producción completas. En este campo somos suministradores de casi todos los grandes fabricantes europeos de automóviles."

Resumen

Así, mediante una gestión comprometida de BEKUM en Berlín y Traismauer, se han establecido los hitos fundamentales para la reorientación estratégica a fin de alcanzar simultáneamente tanto los objetivos de estabilidad y continuidad como los de progreso e innovación. Una vez culminado con éxito el traslado y consolidados los departamentos de producción, BEKUM está lista para afrontar el futuro en el sector de envasadoras. Al mismo tiempo, los grandes éxitos comerciales en el campo de la automoción completan la imagen de líder tecnológico de "molde de soplado para todos los usos".

Berlín | Alemania Traismauer | Austria Williamston | EE.UU.



Impresión autorizada – Ejemplar de muestra solicitado

Volumen: 3.799 caracteres | 565 palabras

Pies de foto:

Pie de foto 1 (imagen de portada): Nueva sede de BEKUM en Berlín

Pie de foto 2: Ampliación y concentración de la producción en Traismauer (Baja Austria) en una superficie de 16.000 m²

Pie de foto 3a: Andreas Kandt, gerente de BEKUM Maschinenfabriken GmbH: "Con unas 8.000 instalaciones de la marca BEKUM funcionando en todo el mundo, tenemos la gran responsabilidad de proporcionar a nuestros clientes un apoyo competente y, sobre todo, ágil en todas sus tareas de producción"

Pie de foto 3b: Andreas Kandt, gerente de BEKUM Maschinenfabriken GmbH: "La reorientación nos ha servido de base para alcanzar un extraordinario posicionamiento en el mercado. Hemos reformulado las promesas de calidad y el know-how para continuar siendo pioneros y creadores de tendencias en los procesos de moldeo por soplado y extrusión."

Pie de foto 4: Construcción en Traismauer de una instalación grande: Montaje final en Traismauer de una sopladora de sistemas de depósito de 6 capas BA 220 M Coex para el sector del automóvil.

Berlín | Alemania | Traismauer | Austria | Williamston | EE.UU.



Our Technology – Your Success

Instalaciones de soplado de cuerpos huecos para envases, piezas de automóviles y piezas técnicas

BEKUM Maschinenfabriken GmbH | Kitzingstraße 15/19 | D-12277 Berlín

Propiedad de las fotos: todas las fotos son de BEKUM (excepto que se indique lo contrario)

Acerca de BEKUM ++++++

Pionero y líder de tendencias de la técnica del moldeo por soplado

BEKUM Maschinenfabriken GmbH, fundada en Berlín en 1959, forma parte de los fabricantes líderes a nivel mundial de instalaciones de moldeo por soplado y extrusión.

Su fundador, Gottfried Mehnert, le puso el nombre BEKUM como acrónimo (**B**erliner **K**unststoff **M**aschinen, máquinas del plástico de Berlín).

El año de su fundación, la compañía se estrenó con el desarrollo de la primera calibración de superficies anulares del mundo. Numerosas innovaciones y patentes posteriores confirmaron que BEKUM siempre iba un paso por delante con soluciones de maquinaria novedosas y cercanas a los clientes. Y en ese aspecto, nada ha cambiado desde entonces.

Cuando se trata de ofrecer maquinaria innovadora y rentable con gran productividad para responder a exigencias individuales de cuerpos huecos, BEKUM es una opción excepcional a nivel mundial gracias a sus más de 55 años de experiencia en la técnica de moldeo por soplado.

Gama de programas y áreas de aplicación en el sector alimentario y no alimentario

Gracias a sus procesos productivos seguros y orientados al futuro, así como a sus máquinas completamente eléctricas e hidráulicas para la fabricación rentable de cuerpos huecos soplados de 5 ml a 3.000 l, BEKUM ofrece de una sola mano todo lo necesario para los envases de plástico.

Berlín | Alemania Traismauer | Austria Williamston | EE.UU.

BEKUM Maschinenfabriken GmbH | Kitzingstraße 15/19 | D-12277 Berlín
Tlf.: +49 (0)30 7490-0 | Fax: +49 (0)30 7490 2441 | sales@bekum.de | www.bekum.de
Gerente: Gottfried Mehnert y Dipl.-Ing. Andreas Kandt | Tribunal de registro: Amtsgericht Charlottenburg, 92 HRB 3533
Deutsche Bank AG, filial de Berlín, BIC: DEUTDE33XXX, IBAN: DE55 1007 0000 0386 9500 00 | NIF: DE136701335
FB 050803 V/MAC 10/2013 – IV



Instalaciones de soplado de cuerpos huecos para envases, piezas de automóviles y piezas técnicas

Our Technology – Your Success

BEKUM Maschinenfabriken GmbH | Kitzingstraße 15/19 | D-12277 Berlin

Filosofía de la empresa

Cultivar y mantener relaciones duraderas con los socios de mercado mediante una política de empresa predecible y orientada al futuro determina la actuación de la primera y segunda generación de la familia. Esta estrategia garantiza los puestos de trabajo de empleados con dedicación y experiencia. La preservación de estructuras tradicionales, una red acreditada de socios y una adaptación anticipada a futuros cambios, constituyen la base de un desarrollo continuo y la inspiración de la compañía para interés de socios, clientes y empleados.

Innovación y técnica

Fiabilidad del proceso, disponibilidad, rentabilidad y diseño depurado, caracterizan el alto estándar de las líneas de producción de BEKUM para la técnica de moldeo por soplado. BEKUM aporta todo el know-how acumulado en base a estas referencias, incluidas las 40 patentes en técnica de soplado, en cada requerimiento nuevo de sus clientes.

El nivel del diseño del proceso decide en gran medida la fiabilidad del mismo, su reproducibilidad, la calidad de las piezas y la rentabilidad. Una cadena de producción de alta calidad para el moldeo por soplado y extrusión, compuesta de máquina, herramientas y automatización que convence en todos los aspectos de velocidad, resistencia al desgaste, disponibilidad, fiabilidad del proceso y estabilidad, es decisiva para el retorno sobre la inversión (ROI) y el nivel del valor añadido.

Cifras y fechas

Con unas 16.000 instalaciones suministradas e instaladas en todo el mundo, el grupo BEKUM ostenta con diferencia el mayor número de máquinas de moldeo por soplado del mercado. Aproximadamente la mitad sigue en funcionamiento.

El grupo BEKUM presta servicio a unos 100 países de todo el planeta, bien directamente, bien a través de representantes.

Berlín | Alemania | Traismauer | Austria | Williamston | EE.UU.

BEKUM Maschinenfabriken GmbH | Kitzingstraße 15/19 | D-12277 Berlin
Tlf.: +49 (0)30 7490-0 | Fax: +49 (0)30 7490 2441 | sales@bekum.de | www.bekum.de
Gerente: Gottfried Mehnert y Dipl.-Ing. Andreas Kandt | Tribunal de registro: Amtsgericht Charlottenburg, 92 HRB 3533
Deutsche Bank AG, filial de Berlín, BIC: DEUTDE33HAN, IBAN: DE55 1007 0000 0386 9500 00 | NIF: DE136701335
FB 050803 V/MAC 10/2013 – IV



Instalaciones de soplado de cuerpos huecos para envases, piezas de automóviles y piezas técnicas

Our Technology – Your Success

BEKUM Maschinenfabriken GmbH | Kitzingstraße 15/19 | D-12277 Berlin

Hoy en día, trabajan en el grupo BEKUM más de 330 empleados en 3 centros repartidos por todo el mundo generando un volumen de negocio de 80 millones de euros (2015).

Our Technology – Your Success

Berlín | Alemania Traismauer | Austria Williamston | EE.UU.

BEKUM Maschinenfabriken GmbH | Kitzingstraße 15/19 | D-12277 Berlin
Tlf.: +49 (0)30 7490-0 | Fax: +49 (0)30 7490 2441 | sales@bekum.de | www.bekum.de
Gerente: Gottfried Mehnert y Dipl.-Ing. Andreas Kandt | Tribunal de registro: Amtsgericht Charlottenburg, 92 HRB 3533
Deutsche Bank AG, filial de Berlín, BIC: DEUTDE33HAN, IBAN: DE55 1007 0000 0386 9500 00 | NIF: DE136701335
FB 050803 V/MAC 10/2013 – IV